

Gerhard Köbler

Lex Salica - Stichwörterliste des Mehrbestands gegenüber dem Pactus legis Salicae

Arbeiten zur Rechts- und Sprachwissenschaft 10 (2)

Arbeiten zur Rechts- und Sprachwissenschaft Verlag, Postfach 110109, D 35392 Gießen-Lahn 1978

Alle Rechte vorbehalten Printed in Germany

Herstellung: A. Wittchen, Hinter dem Dorfe 14, D 37176 Nörten-Parenzen

ISBN 3-88430-027-x

Vorwort

Die Volksrechte der germanischen Teilstämme sind die bekanntesten Rechtsquellen des deutschen Frühmittelalters. Als solche verdienen sie eine besondere Erschließung durch umfassende Wörterverzeichnisse. Den Wörterverzeichnissen der Concilia aevi merovingici, der Leges Langobardorum, der Lex Burgundionum, der Lex Saxonum, der Lex Thuringorum und der Lex Frisionum sollen die fränkischen Volksrechte folgen.

Anders als die anderen germanischen Stämme haben die um 250 nach Christi Geburt erstmals bezeugten Franken ihr Recht nicht in einer einzigen Fassung aufgezeichnet. Vielmehr haben jeweils einzelne Teilvölkerschaften aus dem fränkischen Gesamtverband die bei ihnen geltenden Regeln schriftlich niedergelegt. Dies ist zuerst in (dem Pactus legis Salicae bzw.) der Lex Salica, danach in der Lex Ribvaria und schließlich in der Ewa Chamavorum geschehen.

Die längeren Fassungen der Lex Salica einschließlich der Zusätze enthalten nach dem Wortregister Karl August Eckhardts (Lex Salica, hg. v. Eckhardt, K., 1969, Monumenta Germaniae Historica, Legum Sectio I, Legum nationum Germanicarum Tomi IV pars II) folgende 370 zusätzliche Wörter (ausgenommen die malbergischen Glossen):

acceptor: LSal
accusator: LSal
acquirere: LSal
acquiescere: LSal
adesse: LSal
adiectivus: LSal
adiuvare (): LSal
adoptivus: LSal
adornare: LSal
adunare: LSal
advenire: LSal
aeternus: LSal
affatumia: LSal
affatumire: LSal
agnitio: LSal
aliubi: LSal
amallus: LSal
amicus (): LSal
amita (): LSal
angelus: LSal
Antonacum: LSal

arator: LSa
Asclipiodus (): LSa
arestato: LSa
arma: LSa
aroena: LSa
asper: LSa
aspicere: LSa
audax: LSa
audere (): LSa
auferre: LSa
aviaticus (): LSa
avicula: LSa
bannire: LSa
baptismum: LSa
bellare: LSa
beneficium: LSa
bestia: LSa
bibere: LSa
bimatus: LSa
bonus: LSa
caelum: LSa
candor: LSa
capere (): LSa
capritus: LSa
cargare: LSa
Carolus: LSa
carta: LSa
catholicus: LSa
centena (): LSa
cervix: LSa
Childebertus: LSa
Childericus: LSa
Chilpericus: LSa
Chlodovius: LSa
Chlotharius: LSa
Christus: LSa
coccus: LSa
cogitare : LSa
cognoscere: LSa
Colonia (): LSa
concambiare: LSa
concides: LSa
condemnatio: LSa
condere: LSa
confugere: LSa
confugium: LSa
coniunctio (): LSa
comparare: LSa
comprobare: LSa
consentire (): LSa

conservare: LSa
constituere: LSa
contendere: LSa
contradictor: LSa
convertere: LSa
cooperire: LSa
corporeus: LSa
cremare: LSa
crescere: LSa
criminosus (): LSa
culmen: LSa
Dagobertus: LSa
debattere: LSa
declarare: LSa
decretio (): LSa
decretum: LSa
definire: LSa
dehinc: LSa
deinceps: LSa
deinde: LSa
denominare: LSa
denuntiare: LSa
desolvere: LSa
desponsare: LSa
deus: LSa
diaconus: LSa
dictare: LSa
dignus: LSa
diligere: LSa
dinoscere: LSa
dirigere (): LSa
discendere (): LSa
discere (): LSa
disciplina (): LSa
disculcius: LSa
disponere: LSa
distringere: LSa
dominare: LSa
dubium (): LSa
durus: LSa
dux (): LSa
ecclesia (): LSa
edictus (): LSa
egregius: LSa
emendare: LSa
emunis: LSa
episcopus (): LSa
ergo: LSa
exarare: LSa
excludere (): LSa

excommunicare (): LSaI
excorticare: LSaI
exercitus: LSaI
exfodere: LSaI
exilium (): LSaI
exordium: LSaI
expellis: LSaI
explicere: LSaI
extare: LSaI
extraneus (): LSaI
faba: LSaI
fallire: LSaI
farefalius: LSaI
farfalius: LSaI s. farefalius
favere: LSaI
felicitas: LSaI
felix: LSaI
ferrum: LSaI
fideiussor: LSaI
fidelis (): LSaI
finire: LSaI
firmare: LSaI
firmus: LSaI
fiscalis: LSaI
forbatudus (): LSaI
forma: LSaI
fortis: LSaI
fructus: LSaI
furca: LSaI
gaudium: LSaI
germanus: LSaI
gloriosus: LSaI
Godus: LSaI
Grimoaldus: LSaI
habitare: LSaI
haeresis: LSaI
Heraklius: LSaI
hora: LSaI
hospitium: LSaI
humanus: LSaI
illuster (): LSaI
imperare: LSaI
imperium: LSaI
implicare: LSaI
impius (): LSaI
imponere: LSaI
incarnatio: LSaI
incertus: LSaI
incestus (): LSaI
inclitus: LSaI

incolumnus: LSa
inconcussus (): LSa
incurrere: LSa
indictio: LSa
infinitus: LSa
infractor: LSa
infringere: LSa
inhumatus: LSa
initium: LSa
inquirere: LSa
inquit: LSa
insequi (): LSa
inspirare: LSa
interfactor: LSa
interim: LSa
interpositio (): LSa
intertiare: LSa
intestator: LSa
investigatio: LSa
inviolabilis: LSa
ira: LSa
irrupere: LSa
iubere: LSa
iudex: LSa
iugum: LSa
ius: LSa
lacerare: LSa
lapis: LSa
laxare: LSa
lenticula: LSa
lentiliaria: LSa
libellus: LSa
liber (Adj.): LSa
liminium (): LSa
lucidus: LSa
lumen: LSa
malefactor (): LSa
maleficiosus: LSa
malitia: LSa
manitus: LSa
mannitus: LSa s. manitus
martyr: LSa
medicamentum (): LSa
medicatura: LSa
membrum: LSa
memorare: LSa
militia: LSa
mirabilis: LSa
mitius: LSa
momentum: LSa

mos: LSa
multa: LSa
mundus (M.): LSa
munimentum: LSa
munire: LSa
nasci (): LSa
naufus: LSa
navina: LSa
nemo: LSa
nihilominus: LSa
nobilis: LSa
nobilitas: LSa
notitia: LSa
novus: LSa
numquam: LSa
nuper: LSa
obire: LSa
omnino (): LSa
optimates (): LSa
ornare: LSa
orphanus: LSa
paganus: LSa
palatium (): LSa
patruus (): LSa
peccare: LSa
percussus: LSa
percurrere: LSa
perducere: LSa
perennis (): LSa
perficere: LSa
periculum: LSa
perinvenire: LSa
periurium: LSa
permittere: LSa
perpetrare: LSa
persequi (): LSa
persona (): LSa
pietas: LSa
pertractare: LSa
Pipinus: LSa
populus () (M.) (1): LSa
possidere: LSa
praedicatio (): LSa
praesumptiosus: LSa
praeterire (): LSa
precatio (): LSa
precari (): LSa
presbyter: LSa
pretiosus: LSa
princeps: LSa

procul (): LSa
profundus: LSa
proicere: LSa
prologus: LSa
propinquus: LSa
propitiari: LSa
proprietas: LSa
propterea: LSa
protegere: LSa
pugnare: LSa
pulcher: LSa
pupillus (): LSa
quaestio: LSa
quasi: LSa
quisquam (): LSa
recludere: LSa
recognoscere (): LSa
referre: LSa
regalis: LSa
regnare: LSa
regnum: LSa
relaxare (): LSa
religiosus: LSa
relinquere: LSa
reperire: LSa
replere: LSa
reprimere (): LSa
rescriptum: LSa
residuus: LSa
retinere: LSa
ritus: LSa
robur: LSa
sacerdos (): LSa
sacramentum (): LSa
sacer: LSa
saeculum: LSa
sanare: LSa
sanctus: LSa
sapiens: LSa
satis: LSa
scientia: LSa
scire: LSa
scribere: LSa
scriptura: LSa
Segobertus: LSa
sempiternus: LSa
sepelire: LSa
servitus: LSa
simul: LSa
Sisbodus: LSa

solatium (): LSa
solere: LSa
Spania: LSa
subdere: LSa
supradicere: LSa
temerarius: LSa
terminare: LSa
Theodericus: LSa
titulus: LSa
tonsorare: LSa
torrens: LSa
tractare: LSa
tractatus: LSa
Traiectum: LSa
transitus: LSa
transmarinus: LSa
tribuere: LSa
truncare: LSa
turba: LSa
ubicumque: LSa
usus: LSa
validus: LSa
vas: LSa
velox: LSa
veltrus: LSa
venator: LSa
vetare: LSa
votivus: LSa
vulpicula: LSa
wargare: LSa
wergildus (): LSa